



Սէնէլիլ Բէշին 420
Աթըր Կարազ 60
Սէնէլիլ Բոսթա Իւնթիթի 30
Շէնիլ Բոսթա 80



Տէրճ Իսիլէճէք Իւանաթ Իլին Կարաճա
Բալարլըգ օլունուր
Ղազէթաթա միւթէալլիք Խոստաթ
ԻշինԷթՕԼԱՅԵԱՆՈ, միւրաճաթ օլունա

Իտարիսանէմիդ Պէյօղլունտա ճատտէյի քէպիրտէ Թազաիմ ճիվարնտա Նօ 65

ԱՍԻՒԱՆԷ 30 ՕԴՈՍՍՈՍ

ԻԱՐԻՃԻԵ

Յ Բ Ա Ն Ս Ա
Վ Է
ԺԻԻԼ ՍԻՄՈՆ

Յրանսա աեանընտան Մ. Ժիւլ Սիմոն
Թան զազէթաւտան նէշր Իթիլիլի պիր
պէնտտէ, Յրանսա աշվալը սիեասիե-
սիեանէ պահա իլէ պիր վէճէլ ակի պէ-
եանը Էթէթա իլլէմիլ տիր:

«1870 սէնէսիլտէն պէրու, պիր չօգ
տօլալըգ Եօլլարը պուլունան պիր նէշր
իւզէրիտէ սէյր ու սէֆէր իտէն Եօլ-
նուլարա միւլապիլ իտիք, Հէր պիր ա-
տըմտա կէօղիւմիւզ Էօնիւնտէ եէնի պիր
աֆաթ (Հորիզոն) կէօրմէթտէ իտիք. սէյր
սէֆիլին մուլաթարալարընտան տա
գուրթուլամեթոր իտիք. Ջաիլ օլան
Թէնիլքէլիլ եէրիլնէ եէնի մուլաթա-
րալար կէլմէթտէ իտի, ֆաթաթ պու
կիւն զալղուլարըմը՝ սուլարըն տէ-
րին վէ իւզիկարալարըն լաթիթ վէ
գաեալարըն զաեթ նաթիր օլտուգ-
լարըն վէ տիւմէնիլն սէֆիլիլի պիս-
սուհուլէ իտարէ իթմէթտէ պուլուն-
տուղունու թապիլի հիսս իթմէթտէ տիր-
լէր, Էմիլիլիլ քեաթիլէ իշինտէ պու-
լունտուղունուհու հիսս իտէմէլ իսէթ
պիլէ, (Հիշ պիր վազըթ Էմիլիլիլ քեա-
թիլէ օլամազ) աթալի պիր միւլէմէլ
գուլվէթէ մալիք օլտուղունու պիլի-
եօրուզ, Բաթիլլէրիլիլ գալմը իսէ տէ,
տիւնեաթա պիլլաթէ պիւեիլք, պիլլաթէ
գուլվէթիլ պիր տէվէթ օլմաթընտ
Էմիլիլ, Բէթ չօգ սէնէլէր տէվամ իտէն
մուսիլլէրիլտէն սօնրա, պէօլլէ պիր
մէվէթա վտսը օլմաթ՝ պիւեիլք պիր
պալիթիլեարլըգ տըր:

«Տօթլարըմը իլէ տիւլմանլարըմը,
գաեթ գընտա պիր միւլտտէթ գարֆըն-
տա թաղէ հաեաթ քէսպ իթտիլիլիլ
թաթաթ իթմէթտէ տիրլէր. Յրանսանը
իեաթէ գուլվէթ վէ իթիլար իթմէթտէ,
սուսուսա միւլէվէթա Մ. Թիլէրին մէ-
սաթ վէ իգտաթմաթընտան նէշթ իթմիլ
տիր. Միւլէվէթաթ միւլարիլլէյիլն տէ-
րիւհաթ իլլէտիլիլ վազիլլէյիլն իքմալ ի-
տիլիլ օլտուղուն շու գէմանտա պուլուն-
տէրիլաթը իթմէթտէ՝ պիլլիլ իլին մուհի-
պի մէմիլնիլլէթտիր. Մ. Թիլէր՝ Էվ-
վէլա Ալմանիա աթէրիլն Յրանսաթան
չըգարմազլա, վէ սանիլէն ազ պիր վա-
գըթ գարֆընտա եէնի պիր Յրանսազ օր-
տուսուլուն թէնթիլ իթմէթտէ, Յրանսա-
եթ մահվիլլէթտէն գուրթարմը տըր,
Մ. Թիլէրին իհեաթէրտէսի օլան աթէր
ազ պիր վազըթ գարֆընտա օ տէ-
րէճէ պիւեիլք պիր գուլվէթ քէսպ իթ-
միլ տիր քիլ, պիլլէ զալիլ օլան տէվէթ,
գօլալ մուհարէպէ գէմանը միրուր իթ-
տիլիլն վէ պիլլիլ, գուլվէթ վէ իգթի-
տար խոստուսուլուն քէնտիլիլն միւսաթի
օլտուղունուհու աեաթաթա ֆիլթու-
հաթըն մուհաթաթա իլին իթիլիլաթ-

լարա միւրաճաթա մէճպուր պուլուն-
մուշ տուր. Իմտի Յրանսանըն պալըն-
տան իւշ հալ կէշմիլ տիր:

«Էվվէթա - Մուհարէպէտէն սօնրա Յր-
անսա աեաթ Էվթօրանըն հիմաթիլի
սաեթիլիլնէ եաշմալը տըր, Էվթօրա Յր-
անսաթ սէվմէլ իտի իսէ տէ, Ալմանիա-
նըն տաշա գիւեաթէ քէսպիլ գուլվէթ
իթմէթտէն տէ աթալ իթմէթտէ տիր:

«Սանիլն - Յրանսա՝ իթիլիլաթը ա-
թէրիլիլն իհրա իթմիլ, վէ Ալմանիա
իլէ մուհարէպէ իհրաթը իգթիլաթընը
քէսպ իլլէմիլ տիր:

«Սալիլիլն - Ալմանիա տէվէթի Ալմաթիլա
վէ իթիլիլաթը տաեթիլի իթիլիլաթընա
ալմը օլմալլա, Յրանսա պու իւշ տէվ-
լէթէ գարլը եալմընըլըգ հալիլտէ գալ-
մը տըր:

«Իթիլիլաթը միւլէլլէյիլն գէմանընտ
մուհարէպէ հէր ճիլլէթտէն հաթը օլա-
պիլիլ իտի իսէ տէ, սուհուլն իլլալընը
նէ Ալմանիա վէ նէ տէ Յրանսա աթալ
իթմէթտէ պուլունտուղունտան, մու-
հարէպէ աեաթ գազաթէն գուհուր իտէ-
պիլիլ իտի:

«Ղալլէթ վէ իգտաթը վէ ֆաթիլիլիլ
ֆէվէթալաթէսի միւլէլլէթ օլան Ալմանիա
իլլէթաթաթա հազըթիլլէրիլն Էօնտաթ-
եա վուգու պուլուն սէյնաթաթը իւզէ-
րիլն, իթիլիլաթը միւլէլլէյիլն պա-
զը իսէֆիլ աշվալ վէ շէրիլթ թաշ-
թընտա օլարաթ տէօրթ տէվէթ իթ-
թիլիլաթը հալիլիլ քէսպ իթմիլ օլտու-
ղուն իլլաթէթիլ շալ օլմուշ իտի, Բի-
վաեթիլ մէվէթիլ պաթէլուն Բօրթա-
միւլ իլմանընտ իլլէթիլ օլունմուշ ի-
սէ տէ, աթիլալ ժէյիլլէյիլն տօնանմաթ օ
սըրաթա Պալիլիլ տէնիլլէյիլն տօղրու
սէյնաթաթ չըգմը իտի, Հարալ սէֆի-
լէյիլիլիլ Գօրէնհալ իլլէ Սթօզօլմ
չէհիլլէրիլտէ մազաթ օլտուղունըն հիւս-
նի գապուլ՝ պիլիլ տիւլարըն հալլէթ իթ-
մէթիլ իսէ տէ, մէմիլն իլլէմիլ տիր,
Յաթաթ կէմիլլէրիլիլ Գրօնթաթ իլմա-
նընա կէլիլ տէ, կէրէթ իլլէթաթ օլ
կէրէթ Էհալիլ թարաթընտան զաեթ
թարաթ պիր սուրէթտէ իլլէթիլ օ-
լունտուղունըն գէման, քիւրիլիլ աթըն
աշվալիլն թէպէտտիլ իթիլիլիլ հէր
քէս հիսս իթմիլ տիր, Իշպու հիւսնի
գապուլիլն Յրանսանըն Էն քիւլլէթ գա-
րիլիլիլտէ պիլլէ աթիլ մէսըրէթլէ
թէլաթը օլունտուղունա քիլմէ իլլէթ-
րալ իտէմէլ, Աշվալ ճէտիլտէ նէթի-
ճէսիլ պիր վէճէլ թալիլն օլունաթիլիլ:

«Մուհարէպէտէն գազաթէն գուհուր ի-
տէպիլլէթէլիլն տաեթիլ պուլունտան պիր ալ
Էվվէթ մէվէթաթ օլան իլլէթիլաթէ շալ
մէվէթաթ տուր, զիլա մուլալաթ մէս-
լէլլէրիլն հիշ պիր թէպիլիլիլ օլուն-
մը տըր:

«Սուլուն միւլաթաթէթ՝ պուլունտան պիր
ալ Էվվէթ կիլիլ միւլթիլիլ տէվէթիլ-
րիլն աթըրիլ միւլթիլլէթիլ իւզէրիլն
թաշթը թէնիլիլտէ պուլունմաթա տըր,
ֆաթաթ մէմուլիլ զալլիլ զուհուր իտէ-
պիլլէն աշվալ պու սուլուն մէսաթէթիլ
իլլալ իտէպիլիլ:

«Պու աշէնիլ միւլաթաթէթիլ Էթիլիլ
Յրանսանըն իլլէթ տալիլ պիլլէթտէ տիր:

«Էլլէթ ֆարաթ մուհալ օլարաթ մուհա-
րէպէթէ մէճպուր պուլունտուր իսէթ,
Բուսիա իլլէթաթ օրու իլլէ տաթիլիլ
միւլթաթիլտէսի պիլլիլ թարաթընտ-
ա պուլունմաթ տըր:»

ԲՈՒՍԻԱՆԷՆ ԹԷՏԱՐԻՓԵԱԹԸ

Վարչալիլաթան Գազաթ իսէ իլլէ զա-
գէթաթընա եազրիլաթընա կէօրէ, եա-
գընտա Վարչալիլա շէհիլլէ ճիվարընա
150,000 նէֆէր աթէր տաշա վիլլուն
իտէթէ, Լէհիսթան գըթաթընտա ա-
սաթիլիլ մէվէթաթէն միգտարը 500,000
քիլիլէ պալիլ օլմաթ իլլիլ:

Բուսիա տէվէթիլ մէմալիլ տալիլ-
իլլտէ պուլունտան աթէրիլն պիւեիլք
գըթաթըն Ալմանիա վէ Ալմաթիլա հու-
տուտունա սէվէ իլլէն պու ֆըրաթտան
իլլէթաթէ իթմէթ նիլլէթիլտէ օլունա,
հաթթա կէշէնտէ Բուսիա զազէթալա-
րը թարաթընտան նէշր օլունտան պիր
ֆըրաթտա, Բուսիանըն տալիլիլ վիլա-
եթիլլէրիլտէն պիր չօգ մահէլլէրտէ
գըթիլք մէվէթաթ օլարաթ, պիլլաթէն ա-
լէյիլ օլարաթտա աթէրիլն պէսլէնմէսի
գապիլ օլմաթաթաթընտան, աթաթիլիլ
մէվէթաթէն պաշաթ թարաթիլարա
սէվէ իտիլլէթէթէթիլ եազրիլաթը տըր
քիլ, պու քէշիլլէթ տալիլ Բուսիանըն
տալիլիլ մէմէթէթտէթիլ աթէրիլն տէ-
րէճէ տէրէճէ հուտուլարա կէօնտէր-
մէթ խոստուղունաթ թաթաթիլլարը-
նըն տէլլէրիլտէն աթաթ օլունմաթաթ
տըր:

Աեաթ տէվէթի միւլարիլլէյիլն սէվ-
գիլաթընա աթէրիլլէյիլ պիր պէհանէ իլլէ
միւլաթիլ օլտուղուն գաթաթ կիլլէթէ Է-
միլիլտէ օլտուղունտան, տալիլա գըթ-
լէյիլ մէմիլլէթիլ մէվէթաթէն իլլէթ-
ֆաթէ իլլէթէ շալլէթաթա տըր:

Կէշէնտէ Էվթօրա զազէթալարըն ա-
հիլլէթիլիլն տօլալան պիր շալլա տա-
լիլ Բուսիանըն թէտարիլլէթաթ վիլ-
մէթտէ օլտուղուն իլլէն պիր տէ-
լիլ օլապիլիլ Էվթօրաթա Էն չօգ հսյ-
վանա մալիլ օլան մէմէթէթ, Բուսիա
օլտուղուն վէ մէմէթէթիլ մէվէթաթէն
մէվէթաթ հալլաթաթըն պիր գաշ Էվթօ-
րա մէմէթէթիլն հալլաթաթընտան
ֆաթաթ պուլունտուղուն հալլաթ, Բուսիա
տէվէթիլ պու աթալլէ խաթիլլէ հալլաթ-
իլլարանըն մէն իլլէթէ ֆիլլէրիլտէ պու-
լունտուր իլլէ, Կէրէթ չիլլէթէ քա-
տար պու խապիլիլ թէյիլիլ իտէճէթ
պիր կէօնա մալիլաթ ալլէթաթըն իսէ
տէ, պուլունտան Էվվէթ շալլաթ իլլարանը
մէն օլունմաթընա տալիլ գուհուր ի-
տէն շալլա տալիլ Էվվէթ չիլլաթէ պու
Եօլաթ մէյաթաթ չըգարաթ զազէթա-
լար պիր գէման թէթաթիլ իլլէ ուղարա-
մը իլլէն, նիլլաթիլ օլմուշ պիլլէթիլ պիր
վաթաթ հալլիլ քէսպ իթմիլ օլտուղուն
նաթաթ տիլգաթաթ ալլէթաթ օլուն
իսէ, պու շալլաթընա տալիլ իլլէթաթ օ
Եօլաթ թաշաթ օլունմաթընա իլլէթի-
մալ վէրիլլէթիլ:

ՊՈՒՂՏԱԹԱՐ

Օթէաթաթան ալլէնա պիր թէլէ-
կրաթիլաթէն նէթաթէն, օրաթա
չալաթ իւզէրիլնէ մուլաթէլէ քիլ-
լիլն տիւլարը թաթիլ օլունա, ի-
թիլաթիլ օլմաթ իւզրէ պուլուն-
քուտու 85-90 գաթիլէ գաթաթ
չըգմը իսէ տէ, պու ֆիլաթիլէ ա-
լըն Եօգ տուր. Բիլաթաթա թաթ-
րիլա 3000 չէթէթ շալաթա վար
տըր. Օգոստ. ըն պիլլէթաթէն օն պէշի-
նէ գաթաթ Օթէաթ իլմանընտան ի-
թիլ իլլէն միգտար շալաթա իլլ-
րաթ օլունմուշ տուր. Օգոստ. 16
տա տէթ, մալաթա վէ սանտալլար-
տա 400 պիլն չէթէթ պուլաթա վէ
10 պիլն չէթէթ միւլար պուլաթա
վէ 150 պիլն չէթէթ արաթ պու-
լունմուշ տուր:

Իպրաիլտէն ալլէնա մալիլաթա
նէթաթէն օրաթա տալիլ գէթաթ
ֆիլաթը ելլէ թէթաթը իլլէթիլ,
վէ Պուլաթաթան քիլլէթիլ զա-
լիլն կէլիլ տիր:

Էվթօրաթա պուլաթա ֆիլաթընը
խալլիլտէն խալլիլ թէնէթիլ իլլէթիլ
օլտուղուն՝ ալլէնա խալլէթիլտէն
անալլըմը տըր:

Տիւնթի կիւն, Բաթրիլիլաթիլ
աթր քէթիլաթ մուլաթիլն Յակոբեան
Յակոբ Էֆէնտիլիլ՝ միլլէթիլաթ միւ-
լէթիլաթըն իլլէթաթիլիլտէն Հանըմ-
եան Յաթ. Հ. Սըրդէթ վարաթաթ-
տիլն եէկէնիլ մաթաթաթիլ Լուլլաթ
Սըրթաթիլ իլլէ իլլէթիլ նաթէթիլ Գալա-
թաթա վաթը Բաթրիլիլաթիլ տա-
եթիլլէթիլտէ, Յաթ. Սահալ Ս. վար-
աթաթաթ Հանեան թարաթընտան իլ-
րա իտիլիլ, վէ իլլէթիլ մէվէթաթտէ
պիր գաշ միւլաթէթէ իլլէթաթիլն վէ
պաթը գէթաթը միւլաթէթէ հաթը
պուլունմուշաթ տըր:

Բէսմիլ մէվէթաթտէն սօնա, հուգ-
գարա իլլարաթա իտիլիլ տիր:

Յակոբեան Յակոբ Էֆէնտիլ՝ անա-
սըլ թօգաթաթ վէ միւլաթէթ պիր
ֆաթիլաթաթ օլունա, թէթաթիլ վէ
նէթաթէթ, վէ հիւսնի Էվաթիլաթ
միւլաթաթ օլտուղուն կիլիլ, միւ-
լաթիլլէյիլ տալիլ չէհիլլէթ միւլաթ-
պէթ ֆաթիլաթաթընտան իլլէթիլ ու
իլլէթ վէ ալլաթաթ հասէնէ սահի-
պէսի օլմաթընա, թարաթէթիլն պու
Եօլաթ հուսուլ իլլէթաթ վէ գա-
րաթիլլէթիլ պիլլաթաթ շալլաթը
թէթաթիլ վէ մէմուլիլլէթ օլուն-
մուշ տուր:

Ֆաթմը ուժով հետևեց Սիւսիւր վե-
տամաս վե սէր ետվէրի հազրէթի
Շէհրիեարի Մէհմէտ րաշալար
հազարաթը սէֆարէթիսանէնի պիթ-
թէնիֆ, րաշիմէնի թէպրիքի իշֆա-
իթմիչ օլտուգլարը կիպի, սիւֆէ-
րաի ճէնէպիեհտէն պաշլարը պիգ-
ղաթ կէլէնէք վե տիկէրլէրի պաշ-
լաթէնմանլարընը իրաւ իտէրէք
լազրմէի թէպրիքի իճրա իթմիչէր
տիր:

Երմէնի բաթրիկի րիւթպէթլու-
իտրէն Սչըկեան էֆ. հազրէթլէրի
տախի բաթրիք վէքիլլէ բաթրիք-
իսանէ քէթիւլտաթընը պէրաի թէպ-
րիք սէֆարէթէ իրաւ իթմիչ տիր:

Տիւն կիճէ սէֆարէթիսանէ տա-
խիլէն վե խարիճէն էնվաի գանտիլ
վե ֆանօլար իլէ տօնատըրլը, քէ-
ղալիք պիր պանտա մուգիդա թէ-
րէնիւմսադ օլտուգլու հայտէ, սա-
պահա գատար իճրաի մէրասիմի
չատիւմանի իտիլմիչ, վե սէֆիր հազ-
րէթլէրի թարաֆընտան թէպապի
իրանիեթ միւթէպէրանընա միւթէմ-
մէլ պիր պիեհաֆէթ քէչիտէ օլուն-
մուչ տուր:

— Բումէլի տէմիր եօլարը թահ-
վիլաթընըն ախրէն քէչիտէ գըլը-
նան գուրաթընտա 600,000 ֆրանգ-
լըգ պիւեիւք իքրամիեյի իղվիցէ-
րիտաա Ֆիրպուրկ գասապաթընտա
իքի ամէլէնի գաղանմը օլտուգլու-
նու Կօլուա զաղէթաթը րիվաեթ
իտիեթ, Պունտան էվվէլ իղմիրին
Խըմմէթ զաղէթաթը տա, ախի իք-
րամիեյի իղմիր բօթախանէսի
մէմուրլարընտան պիրինին օղլու

գաղանմը օլտուգլունու եազմը ի-
տուկիտէն, տօղրուսու հանկըսը
իտուկի պիլինէմէգ:

— Ախրէն Ֆրանսանըն Բէթրէս-
պուրկ սէֆարէթինէ թալիսն օլու-
նան գօնթ տը Մօնթէպէլլօ ճէնապ-
լէրի՝ էօնիւմիւղտէքի բազար իրթէ-
սի կիւնիւ շէհրիմիղտէն հարէքէթ
իտէնէկիւնտէն, տիւն Պապը Ալիե
կիտէրէք, սատրապամ վե խարիճի-
եթ նազրը հազարաթընը գիեհաթէթ
վե իշֆաի րաշիմէի վէտա իթմիչ տիր:

Սէֆիրի ճէտիտ Մ. Գամպօն՝ սեպ-
տեմբերի էֆրէնիսիննի հաեթիթիտէ
Բարիստէն Տէրիստատէթէ կէլէնէք
տիր:

— Շէհրիմիղտէ պուլունան Պուլ-
կարիթիսն խարիճիեթ միւտիթի Մ.
Կրէգօֆ իլէ Պուլկար գաբու քէթ-
իւլտաթը Մ. Կուլգօֆիչ տիւն Պապը
Ալիե կիտէրէք, սատրապամ, խարի-
ճիեթ նազրը վե միւթէչարը բաշա-
լար հազարաթըրլա միւլապաթ իթ-
միչէր տիր:

— Տէրիստատէթէ մուվաթըրլէրին
եազմըրըմը վիէննա սէֆիրի Չիա
պէյ էֆ. հազրէթլէրի մապէյնի
Հիւմանուան պիւլաղիմէ, արզը ու-
պուտիլէթ իթմիքտէն սօնրա, Պա-
պը Ալիե կիտիպ, սատրապամ վե
խարիճիեթ նազրը բաշա հազարա-
թըրլա միւլապաթ իթմիչ տիր:

— Սատրապամ հազրէթլէրի թա-
րաֆընտան օլունան տալէթ իզէ-
րինէ Բուսուլաթ էմինի Հասան Ֆէհ-
մի բաշա հազրէթլէրի տիւն Պապը
Ալիե կիտէրէք, սատրապամ հազ-
րէթլէրիլէ միւլապաթ իթմիչ տիր:

— Էվվէլլէ կիճէ Ենի-քէօյտէ
Եունան սէֆարէթիսանէսինտէ պիր
գիեհաթէթ վէրիլիպ, պունտա Ալ-
մանիա սէֆիրի իլէ գէվէնի միւհ-
թէրէմէ վե քէրիմէսի Վէ Բուսիա
սէֆիրի իլէ Եունան սէֆարէթի սըր
քեաթիպի վե տահա պազը սիւֆէ-
րա իլէ պիր չօգ գէվաթը միւհթէ-
րէմէ հազրը պուլունմուչլար տըր:

— Մաաթիթէսսիւֆ խապէր ա-
լընտըրընա կէօրէ, պունտան պիր
ազ վաթըրթ էվվէլ Բարիսէ կիթմիչ
օլան Ազարեան Անտոն էֆ. օրատա
խաթմայանլը, կէրչի չիմաի էյիլիկ
Եիւլ թուլ թուլիսէ տէ, պու հալու-
գամագտա օլտուգլունտան, գէվէնի-
նին նէգտիտէ պուլունմասընա իւ-
գուլմէօրիւնմիլ, վե միւլաթլէյհա
էվվէլլէրի կիւն չըմէնտըֆէրլէ օլճա-
նիպէ ազիմէթ իթմիչ տիր:

— Պու կիւնքի թիւրքէ զաղէթա
լարտա աթիսէթի թաթիլնամէ սու-
րէթի օգունմուչ տուր:

Էրմէնիճէ Մանգուլէի Լէֆթար
զաղէթաթը՝ սանսիւր մէմուրընը
թէպիլլաթընա մուխալիֆ հարէքէ-
թիստէն տօլաեթ պու կիւնտէն իթի-
պարէն պիւլա միւտտէթ թաթիլ գը-
լընմը տըր:

29 աղսթօս սէնէ 307

— Պիր Իսլամ գատընը իւզէրինտէ
ամէլաթը ճէրահիեթ իճրա իտէ-
րէք վէֆաթընա սէպէպիլիեթ վէր-
միչ վե օ գէմանտան պէրու ֆիրար-
տա պուլունմուչ օլան տօգթ. Եօր-
կիտիսի էվվէլլէրի կիւն Եունան ժէ-
նէրալ գօնօլտիսանէսի թարաֆըն-

տան Չապթիեթ նէգարէթինէ թէս-
լիմ օլունմաղլէ, իսթինթադը իճրա
գըլընմադ իւզրէ մէրգուլ թահթը
թէվգըֆա ալընմը տըր:

— Չիպուգլու կազ անպարլարընա
տաիր իքիւնի մէհլիսի թիճարէթաե
պիր միւտաթէթտէն պէրու տէվամ
իթմէքտէ օլան տալաի մալիմէնին
գարարը տիւն իճապ իտէն զէլլա
հուգուրունտա թէֆհիմ իսթիլիչ,
վե խիւլասաի մէալի՝ տալաի վազը
մուգարէրաթը գաթիեթէ մէր-
պութ պուլունտուգունա վե միւտ-
տալիլէրին մէտարը իսթինտալար
օլան թիճարէթ իլամը զաթէն սուլհ
միւթէպէր տիր տէյի թէմիք իլա-
մընտա հալլ իսթիլիչ օլտուգլունա,
վե տալաի հիսապիեթ տախի թէ-
ֆէրուլաթտան մաստուտ օլարագ
տալաի սալիեթնին րուլիեթ օլուն-
մագտա պուլունտուգու հուգուգ
մահքէմէսինէ ալիտիեթի մուգար-
րէրաթը մէգըիւրէ ճիւլէի ահքեա-
մընտան իտուկիէն պիւնաէն, միւ-
մալիլէյ Մօմճեան էֆ. նին իսթի-
տանամէսինին րէտտինէ էքսէրի-
եթիլէ գարար վէրիլիչ օլտուգլու-
նու պէնանտէն իպարէթ պուլուն-
մուչ տուր:

— Տիւն Էնուպտէ վուգուլի
եազմըրըմը հարիգտէ եալընը պիր
խանէ միւհթէրէք օլմուչ տուր:

ԳՕԼԷՐԱ

Գօլէրա իլլէթինին Հիւտէյտաա
գուհուրինէ տալիւ պազը մահէլլի

կէլէնէք տիր, օլվաթթա գատար պէքիեթպիլիթիմ, տիմէքտէ իտի
Պիլաթիս Մատլէն, քէնտինին վե ճիկէրբարէսինն գաթիլինի
պուլմագ իւզրէ վագը օլան քեաֆէթի թէչէպիւսաթընըն պօշա
կիթիսիլինի կէօրմէքլէ մէյեուս օլմաղա պաշլամըչ իտի:

Մէրգուլէ, սուրէլէրէ, հօմարտալար իճթիմանին վե պու
միսիլու մահալը սալիլէնէ կիթտի իսէ տէ, պիր նէթիճէնէ տէս-
թրէս օլամատը:

Պիտտէֆաթ ամէլէ սընթընտան մաստուտ օլան գատընլարա
մախսուս էլպիսէ կիեթիլէրէք վե Վալանտէլէ րէֆագաթ իտէրէք,
գուլմարանէլէրի, գօլթուգլարը արատը, ֆագաթ մալիւմիւլիւզ
օլան սէպէպէ մէպնի փիւլ Մէրսիեթի պուլամատը, Լաքին Սէլէս-
թէնին,

— Վաթթըմըլը գալ իտիեթուզ, մագսէտիմիզէ Էրմէնէնէ-
եիլ, տիմէսինէ գարըլըրը, Մատլէն՝ քէնտի մէյեուսիեթիլինի պէր
թարաֆ իտէրէք, — Մատտէտիմիզէ Էրմէնէլիմիզէ էմինիմ... օ ալ-
չաղըն, օ խապիսին ճէղատըլ գալմանաճաղընը տախիլի պիր սէտա
պանա խապէր վէրիեթ... Պէն ճէնապը Ալլահըն ատալէթիեթ ի-
նանըրըմ, վե աաալէթի իլահիեթնին՝ օ դատտըր ճէղալանտըրա-
ճաղընա էմինիմ, տիմէքտէ, վե իլթէ օ սըրատա թէքրար իւմիտ
իթմէքտէ իտի:

Կապրիլին արապաթը սիւրաթլէ Պուլօնը օրմանընա կիրմէ-
սիլլէ, մէմուլ օլան նէթիճէ հասըլ օլտու. Շէօլլէքի մէրգուլմէնին
քէսրէթլի օլան տօթլարը վե րաթիպլէրի, զայպուպէթիստէն տօ-
լանը թէհաճիւպ իթմէքտէ օլտուգլարը հալտէ, պու տէֆա տա-
հա գիեհաթ բարաթ պիր սուրէթտէ գահիր օլտուգլունու կէօրմէ-
լէրինտէ, իզհարը թէհաճիւպ իթտիլէր:

Էրմէնէլէր՝ բարմագլարընըն ուճլարըլա քէնտիսինի սէլամա-
տըլարը կիպի, գատընլար, խուսուսիլլէ քէնտիսինտէն խօշլան-
մանա գատընլար՝ կէչտիկի գէման թէպէսօիւմ իթմէքտէ իտի-
լէր. Լաքին եանընտա օթուրմուչ օլան կէնճ քիմէնի քիմէն թանը-
մամագտա եալուտ թանընամամագտա իտի, չիւնքի գօնթ տը Լիւ-
սընայ՝ իքի սէնէտէն պէրու զայպուպէթ իթմիչ օլտուգլունա պաշ-
ղա, ուղուն պիր սագալ տախի պրաթմըլ, վե սիմասը վագարըլ
պիր հալ քէսպ իթմիչ իտուկիստէն, թանըլմագ պիր սուրէթ քէսպ
իթմիչ իտի:

— Միւսաատէնիլ օլուր իսէ, միւսիւ գօնթ, գաթընըգա պիր
չէյ սօրմագ իսթէրիմ, տէյի պէնան իլլէտի:

— Սօրուն:

— Վէնէտիկտէն Հիլի ալտէթիսիլիտէ, Վէնէտիկի պիր գա-
տընը կէթիթիսիլի:

— Խալը, պիր Բարիսի գատըն պէնի Բարիսէ կէթիթիսի:

— Միւսիւ գօնթ, իլթէ չիմաի ֆէվգէլատէ մէսրուր օլտուլու-
Արզուլարըմ Եէրինէ վարանաա պաշլատը: Էմրինիլի իճրաեթ կի-
տիեթուլու:

— Պիր չէյ տահա սէօլլէիլմ: — Գօմարթէն սօգաղընտաթի
խանէնէ վասըլ օլտուգլունուգտա, էվլին պէսլէմէսի օլան մատմա-
գէլ Մարիէթի ճէլպլէ, մէքթուպուլու տէրհալ մատմասընա
թէսլիմ իթմէսինի վե սիլլէ չիֆահէն ճէվապ կէթիթիսիլի րէհա
իտիլիլ: — Շիմաի արթըլ կիտին վե չաբուգ ալտէթ իտին:

— Չաթընըլը նէրէտէ պուլաճաղմ:

— Պուրատա, չիւնքի եաղաճագ բէք չօգ մէքթուպլարըմ վար
տըր:

Կապրի թուալէթիլլէ մէշուլ Էքէն, գաբու չալընտըրընտան,
Մարիէթ խիթապէն,

— Գաբու չալընտըր, կիթ պագ քիմ տիր, տէտի:

Պէսլէմէ՝ գաբուու ալտը, վե սիեհա էլպիսէ վե պէնագ գրա-
վաթ կիեթիլլի օլան փան Տիւֆուրու գարըլմամասընտա՝ մէրգուլմ,

— Մատամ Սթէլլինինին պէսլէմէսի մատմագէլ Մարիէթ սիլլ
միսինիլ, տէյի սօրտու:

— Էվվէթ, միւսիւ, պէնիմ:

— Պէն՝ միւսիւ գօնթ տը Լիւսընայըն վէքիլսարճըրմ, վե
մատմընըգա պիր մէքթուպ կէթիթիսիլի, Ղալիպա չիֆահի պիր
ճէվապ վէրիլէնէք տիր:

— Պիր ազ պէքէնին, չիմաի մատմա խապէր վէրիթիմ:

Մարիէթ, Գօգլիգօեու քիւչիւք պիր սալօնա կիրտիթիպ, քէն-
տիսի մատմը նէգտին չըգարագ, միւսիւ գօնթուն վէքիլսարճը
միւսթաճէլ պիր մէքթուպ կէթիթիլ օլտուգլունու խապէր վէրիթի:
Կապրիլլէ. — (Պէսլէմէսինին) Մէքթուպու համիլ օլան աաթմի
պուրաեթ կէթիթի:

Պէսլէմէ՝ Գօգլիգօեու իչէրի կիրտիթիլիստէն, մէրգուլմ Կապ-
րիեթի կէօրիւնէն, քէնտի քէնտիեթ,

